FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 172
Enu. 29

CINQUIÈME DU CAN

Province Quebec — District No. 172 Maisonneuve — S. District No. 7 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 4 — in / dans Montreal — {City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Page 2

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Cadieux de Lanouille Lond-M. — {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMEROTES DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITIES (specify age when). / INFIRMITÉS (indiquer l'âge).		
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne de la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street, and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employe. / Employé.	Working on own account (See instructions.) / Travaillant à son compte (voir instructions.)	State where person is employed (mine, factory, woollen mill, flour mill, foundry, store, etc.) / Mentionner où la personne est employée (mine, manufacture, laine, moulin à farine, fonderie, magasin, etc.)	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. / Nombre de semaines à d'autres travaux que l'emploi principal ou le métier.	Hours of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other than chief occupation, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois autres que l'emploi principal ou le métier, s'il y en a.	Rate of earnings per hour when employed by time. / Taux du gain par heure lorsque employé à l'heure ou à la journée.	Upon life. / Sur la vie.	Against accidents or sickness. / Pour les accidents ou la maladie.	Cost of insurance (in cents only). / Coût de l'assurance (sous forme de cents seulement).	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can the person referred to in this column speak English? If not, specify the race or language commonly spoken. / Cette personne peut-elle parler anglais? Sinon, spécifier la race ou la langue parlée.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Tourleau Maurice	1293 de Lorimier	M	Fils	C	Juillet	1908	3	Quebec			Français	Canadien	Catholique R.	Fermier	néant																non	oui	Fr.			
2		" Marie Thérèse	" "	F	Fille	C	Février	1911	4/12	Quebec			Français	Canadien	Catholique R.	Fermier	néant																non	non	[illegible]			
3		Lasselle Eugénie	" "	F	Fille	C	Mai	1895	16	Quebec			Français	Canadien	Catholique R.	Serviette	2 9 10	non	oui	non	de Famille	52		60		144						oui	oui	Fr. A.			
4	11	O'Bonsecours Delphis	1267 de Lorimier	M	Chef	M	Février	1871	40	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Tailleur	7 0 5 8	oui	non	non													oui	oui	Fr. A.			
5		" Elmire	" "	F	Epouse	M	Mars	1871	35	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																oui	oui	Fr. A.			
6		" Aurore	" "	F	Fille	C	Janvier	1897	14	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																10	oui	oui	Fr.			
7		" Rosita	" "	F	Fille	C	Mai	1899	12	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																10	oui	oui	Fr.			
8		" Rémi	" "	M	Fils	C	Janvier	1902	9	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																10	oui	oui	Fr.			
9		" Léopold	" "	M	Fils	C	Août	1907	4	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																	mon	non	Fr.			
10	12	Holland Mme E. A.	1269 de Lorimier	F	Chef Vve	V	Novembre	1849	62	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Rentes														$2000	Hyp	$132 70		oui	oui	Fr. A.			
11		" Donatien	" "	M	Fils	C	Décembre	1889	21	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Epicier	10 6 6	mon	oui	non	Comm. de Famille	52		60		350				1000	3%	18.—		oui	oui	Fr. A.			
12	13	Mc Laughlin Daniel	1295 de Lorimier	M	Chef	M	Juillet	1868	43	Québec			Irlandais	Canadien	Catholique R.	Distillateur	3 6 6 5	mon	oui	non	Empl. Distillerie	52		60		1000				500	4%	9.—		oui	oui	A. F.			
13		" Mary	" "	F	Epouse	M	Septembre	1866	45	Québec			Irlandais	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant	mon	oui	non													oui	oui	An. F.			
14		" Frankie	" "	M	Fils	C	Mars	1891	20	Québec			Irlandais	Canadien	Catholique R.	Comptable	11 7 32	mon	oui	non	Empl. au Horse	52		48		504				520	3%	2.50		oui	oui	An. F.			
15		" Lemuel Bernard	" "	M	Fils	C	Oct.	1902	19	Québec			Irlandais	Canadien	Catholique R.	[illegible]	9 24	mon	oui	non	de Tenis	52		52		124				624	19	90		oui	oui	A. F.			
16		" Marie Irène	" "	F	Fille	C	Août	1894	17	Québec			Irlandais	Canadien	Catholique R.	Comptable	11 7 34	mon	oui	non	Bie de commerce	52		48		380								oui	oui	An. F.			
17		" Evelina	" "	F	Fille	C	Septembre	1899	12	Québec			Irlandais	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																10	oui	oui	An. F.			
18		" Daniel	" "	M	Fils	C	Novembre	1901	10	Québec			Irlandais	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																10	oui	oui	An. F.			
19		" Gustave	" "	M	Fils	C	Août	1903	8	Québec			Irlandais	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																10	oui	oui	An. F.			
20		" Marguerite Cath.	" "	F	Fille	C	Déc.	1908	3	Québec			Irlandais	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																	non	non	An. F.			
21		Evans Clara Bellfoh	" "	F	Vedette	V	Mai	1846	65	Ontario			Irlandais	Canadien	Anglican	Pensions																	oui	oui	An. F.			
22	14	14 Duncan James	1295a de Lorimier	M	Chef	M	Juin	1872	39	Angleterre	1897		Anglais	Canadien	Anglican	Machiniste	10 [illegible]	non	oui	non	Usines Métallurgiques	52		48		936					500	4.—		oui	oui	An.			
23		" Mary	" "	F	Epouse	M	Mars	1875	36	Angleterre	1897		Anglais	Canadien	Anglican	Aucun	néant																	oui	oui	An.			
24		" Dorothée	" "	F	Fille	C	Novembre	1897	14	Québec			Anglais	Canadien	Anglican	Aucun	néant																10	oui	oui	An. F.			
25		" Ernest	" "	M	Fils	C	Novembre	1900	11	Québec			Anglais	Canadien	Anglican	Aucun	néant																10	oui	oui	An. F.			
26		" Grace	" "	F	Fille	C	Septembre	1902	9	Québec			Anglais	Canadien	Anglican	Aucun	néant																10	oui	oui	An. F.			
27		" Muriel	" "	F	Fille	C	Août	1908	3	Québec			Anglais	Canadien	Anglican	Aucun	néant																	non	non	An.			
28	15	15 Hesse Jos.	1297a de Lorimier	M	Chef	C	Juillet	1891	20	Alsace	1909		Français	[illegible]	Catholique R.	Comptable	10 7 52	non	oui	non	Manufacture de Moutarde	52		52		1040								oui	oui	Fr. A.			
29		Perrin Joséphine	1297a "	F	Femme de service	C	Avril	1863	48	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Servante	3 9 24	non	oui	non	de famille	52		60		240								oui	oui	Fr. A.			
30	16	16 Beaudry Henri	1299 de Lorimier	M	Chef	M	Novembre	1849	62	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Marchand	3 6 6 50	oui	non	non	Librairie									5000	4%	200.—		oui	oui	Fr. A.			
31		" Ida Laura	" "	F	Epouse	M	Novembre	1870	41	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																	oui	oui	Fr. A.			
32		" Clarisse	" "	F	Fille	C	Juin	1894	17	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																	oui	oui	Fr. A.			
33		" Rose	" "	F	Fille	C	Février	1896	15	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																	oui	oui	Fr. A.			
34		" Armand	" "	M	Fils	C	Décembre	1900	11	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																10	oui	oui	Fr. A.			
35		Caron Julie	" "	F	Chef Mère	V	Janvier	1823	88	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																	oui	oui	Fr.			
36	17	17 Gauthier Antonio A.	1301 de Lorimier	M	Chef	M	Juin	1876	34	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Médecin	7 0 24	non	non	oui										3500	3%	40.—		oui	oui	Fr. A.			
37		" Marie Laura D.	" "	F	Epouse	M	Février	1882	29	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																	oui	oui	Fr. A.			
38		" Antonia	" "	F	Fille	C	Avril	1903	8	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																10	oui	oui	Fr.			
39		" Georges	" "	M	Fils	C	Juillet	1905	6	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																10	oui	oui	Fr.			
40		" Gratia R.	" "	F	Fille	C	Juin	1906	5	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																	[illegible]		Fr.			
41		" Hermance	" "	M	Fils	C	Décembre	1907	3	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																	non	non	Fr.			
42	18	18 Demarais Eugène	1313a de Lorimier	M	Chef	M	Avril	1871	40	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Tailleur	7 0 58	oui	non	non	de vêtements									4500	4%	125.00		oui	oui	Fr. A.			
43		" Antoinette	" "	F	Epouse	M	Mars	1875	36	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																	oui	oui	Fr.			
44		" Juliette	" "	F	Fille	C	Février	1898	16	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																	oui	oui	Fr. A.			
45		" Olivier	" "	M	Fils	C	Novembre	1899	14	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																	oui	oui	Fr. A.			
46		" Germain	" "	F	Fille	C	Janvier	1899	12	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																10	oui	oui	Fr. A.			
47		" Gabrielle	" "	F	Fille	C	Février	1902	9	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																10	oui	oui	Fr. A.			
48	19	19 Minard Ubald	1315 de Lorimier	M	Chef	M	Mars	1856	31	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Marchand	11 6 20	non	oui	non	Tenu Epicerie	52		54		660				1500	3%	$25.00		oui	oui	Fr. A.			
49		" Amanda	" "	F	Epouse	M	Décembre	1876	35	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																	non	oui	Fr.			
50		" Gabr. Edouard	" "	M	Fils	C	Décembre	1898	13	Québec			Français	Canadien	Catholique R.	Aucun	néant																10	oui	oui	Fr. A.			

19.144 500 67%